

# ROZMÓWKI POLSKO-UKRAIŃSKIE W GABINECIE PIELEŃNIARKI SZKOLNEJ

① **W czym mogę Ci pomóc?** \_\_\_\_\_

🇺🇦 В чому тобі допомогти?

🔊 W czym Tobie dopomogty?



② **Czy możesz pokazać gdzie boli Cię brzuch?** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Можеш показати де болить живіт?

🔊 Możesz pokazaty de bolit' żywit?



③ **Jak długo Cię boli?** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Це довго Тебе болить?

🔊 Tse Tobie dovgo bolit'?



④ **Czy chorujesz na jakąkolwiek chorobę przewlekłą?** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Чи маєш хронічні хвороби?

🔊 Czy majesz chroniczni choroby?



⑤ **Czy bierzesz na stałe jakiekolwiek leki?** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Чи приймаєш яакісь ліки?

🔊 Czy pryjmajesz jakiś' liky?



⑥ **Czy potrzebne są Ci środki higieny osobistej?** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Чи потрібні Тобі засоби інтимної гігієни?

🔊 Czy potribni Tobi zasobi intymnoji gigieny?



⑦ **Urazy:** \_\_\_\_\_

**Zbite kolano**

🇺🇦 Травмаване коліно

🔊 Trawmawane kolino

**Rozcięta skóra**

🇺🇦 Порізана шкіра

🔊 Porizana szkira

**Otarcie**

🇺🇦 Натерта шкіра

🔊 Naterta szkira

**Obtarcie stopy / palców stóp**

🇺🇦 Натерта шкіра стопи / пальців

🔊 Naterta szkira stopi / pal'tsiw



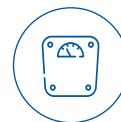
# ROZMÓWKI POLSKO-UKRAIŃSKIE W GABINECIE PIELEŃNIARKI SZKOLNEJ

## Badania bilansowe

1 **Stań proszę prosto na wadze, żebym mogła Cię zważyć** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Стань будь - ласка на Вагу, мушу Тебе зважити

🔊 Stań budłaska na wagu, muszu Tebe zważyty



2 **Stań proszę tu, żebym mogła zmierzyć Twój wzrost** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Стань будь - ласка тут, ми виміряємо Твій зріст

🔊 Stań budłaska тут, my wymirajemo Twij zrist



3 **Zaraz ocenię Twój wzrok. Przeczytaj na głos litery, które Ci pokazuję** —

🇺🇦 Зараз перевіriamo Твій зір. Читай вголос літери котрі Тобі покажу

🔊 Zaraz perewirimo Twij zir. Czytaj wgołos litery kotri Tobi pokażu.



4 **Zaraz zbadam Ci plecy. W tym celu musisz zdjąć koszulkę** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Зараз обстежу Твою спину. Мусиш зняти футболку

🔊 Zaraz obsteżu Twoju spinu. Musisz zniaty futbołku.



5 **Zmierzę Ci ciśnienie** \_\_\_\_\_

🇺🇦 Поміряю Тобі тиск

🔊 Pomiriaju Tobi tysk

